



Angleške bombe močno prizade- nemško premogovno industrijo

Porurju, kjer so glavni skladi nemškega premoga je zmanjšana produkcija na pol. — Vsled pomanjkanja premoga, morajo tovarne počivati.

London, 4. dec. — Angleško letalsko ministrstvo poroča, da so napadi angleških avijatičarjev na Porurje od začetka vojne do zdaj tak uspeh, da produkujejo tamošnji premogokopi le polovico kapacitete. Vsled tega morajo stati brez dela vse tovarne, katere so se morali prisilili, da izdelujejo za vojni material. Porurje je glavna zaloga Nemčije s premogom in tukaj so postavljene tudi vse nemške industrije. V ta namen poletavajo skoro vsako noč angleški bombniki, katerih namena je, da kolikor mogoče zavadejo nemško industrijo, ki je pa v prvi vrsti od premoga. Angleži so angleški bombniki poslali plavže v Essenu in belgijsko pristanišče Dunkirk. Čez noč so bombardirali nemška

Ameriška vlada miži z obema očesoma, ko ameriški piloti vozijo letala v Anglijo

Washington, D. C. — Več kot 200 ameriških pilotov je danes v Angliji službi, da prevažajo letala iz Nove Fundlandije v Anglijo, dasi je to glasovno prepovedano. Postava prepovedi ameriškim državljanom, da gredo na tujino, razen če dobe za to dovoljenje od vlade. Toda vlada ni izdala nobenih takih dovoljenj in vendar so ameriški piloti prepeljali že več kot 200 letal v Anglijo.

Ford je za pomoč Angliji

Chicago, 4. dec. — Henry Ford je izjavil, da če Anglija potrebuje vojaško opremo, da jo bo dobila. "To bo kmalu končano," je rekel Ford. "To bo storili v preteklosti in zakaj ne storijo tudi sedaj." Ford je izjavil, da nobena stran ne sme izgubiti v tej vojni. "In po vojni," je rekel Ford, "se bo vse vrnilo na svoje mesto, kar svet potrebuje za mir in za prosperiteto."

Italija je vpoklicala letnike 1922

Roma, 4. dec. — Italijanska vlada je izjavila, da so vpoklicali vse mladeniče, ki so rojeni leta 1922, da se zgledajo na vojaško službo. Teh je v Italiji 250.000. Izvzeti so samo tisti, ki so bili v službi vojaških milicij, ali pri rezervni vojski.

IMO NEMCEM POTNE LISTE, PRAVI AMERIŠKI ADMIRAL V POKOJU, STIRLING

Stirling je govoril v Clevelandu pred oglaševalnim klubom ameriški admiral v pokojni službi, ki je pripadnik ameriški vladi, da takoj zapusti francoski otok Martinique v Karibskem morju in da takoj izda potne liste za nemške konzularne uradnike v Zed. državah in v drugih domovih. Ameriška vlada za dolgi, ki

Nemške podmornice bodo odslej napadale v večjih skupinah

Berlin, 4. dec. — Nemčija je začela z novo metodo morskog vojnega. Odslej, nemške podmornice ne bodo več zasledovale sovražne ladje posamično, ampak najmanj po 100 skupaj. Kot skavti jim bodo služila pa letala, ki bodo imela nalogo najti angleške ladje, nato pa pokazati smer svojim podmornicam, ki se bodo potem zagnale s torpedi na sovražnika. Na tak način bodo Nemci napadali angleško brodovje vso zimo v bližini otočja. Prežali bodo na angleške ladje, ki bodo vozile potrebščine iz inozemstva in na one, ki bodo šle po blago. Nemci pravijo, da je izguba ladij in njih tovora ravno tako važna, kot pa bombardiranje industrije, ali pa še bolj.

Njih letala, pravijo Nemci, bodo letela daleč na Atlantik in se tam vsedla na vodo ter čakala angleške ladje. Podmornice se bodo razpostavile pred prihajajočimi ladjami. Ko bodo te prav nad njimi, bodo spustile vanje torpede, ne da bi se podmornice dvignile iz vode.

Anglija ne bo izgubila, trdi U. S. general

New York, 4. dec. — General Chaney, poveljnik ameriškega letalskega kora, ki je bil na opazovanju bojev v Angliji 43 dni, se je vrnil domov in izjavil, da po njegovem mnenju Anglija ne bo izgubila vojne. Anglija je kot nekaka trdnjava in Nemci je ne morejo zasesti, je izjavil general. Povedal je tudi, da so nemške izgube v letalih šestkrat tako velike kot so angleške.

General tudi dvomi o toliko opevani nemški zračni sili. Če Nemci res posedujejo tako zračno silo, kako da ne prilete z vso na Anglijo in tam zdrobe vso angleško letalsko moč, kot so to storili na primer na Poljskem, vprašuje general.

General Chaney, ki je bil poslan v Anglijo, da študira način modernega bojevanja, pravi, da moramo zgraditi predvsem protizračne topove, ki bodo pogrnili krogo do 40.000 čevljev visoko.

Nemci imajo banko v Jugoslaviji

Belgrad, 4. dec. — Nemci imajo zdaj kontrolo v največji banki v Jugoslaviji, v Generalni jugoslovanski banki. Večino delnic so imeli prej Belgijci, toda ko so Nemci okupirali Belgijo, so kupili tudi delnice te banke. Delničarji so izvolili za predsednika nemškega generalnega konzula Neuhausena.

Demokratska seja

Redna mesečna seja Demokratskega kluba 23. varde se bo vršila jutri večer ob osmih v Knausovi dvorani. Članstvo je prošeno, da se udeleži.

Zaroka

Mohor Golop, 381 E. 163. St. naznanja, da se je zaročila njegova hčerka Irma z Mr. Lawrence Bonomo iz 1834 Aiken Ave.

Zadušnica

V soboto ob sedmih se bo brala v cerkvi sv. Vida zadušnica za pokojnim Louis Lekše sv. maša z libero ob 30-dnevni njegove smrti. Prijatelji in sorodniki so prijazno vabljeni.

Anglija ne zamenja kolonij za denar

London, 4. dec. — Lord Attlee je zagotovil danes poslanski zbornici, da angleška vlada ne bo zamenjala nobene posesti za dobavo vojnih potrebščin iz ikake inozemske države. (To je najbrže odgovor na najnovejšo govorico v Zed. državah, da bi bila Anglija pripravljena zamenjati nekaj svojih otokov za razne potrebščine).

SEST UBITIH V ZRAKOPLOVNI NEZGODI

Včeraj ob 6:48 zvečer se je ponesrečilo na čikaškem zrakoplovnem pristanu potniško letalo, ki je odletelo iz Clevelanda ob 2:59 popoldne. Trije možje posadke in 13 potnikov je bilo v letalu. Ubitih je šest oseb, ostali so več ali manj nevarno ranjeni. Letalo se je ponesrečilo, ko je hotel pilot pristati na tleh. Spustil se je proti tlom in pri tem s krilom letala zadel ob neko hišo v bližini pristanišča. Letalo je nato treščilo na zemljo in začelo goreti. Prihiteji so ognjegasci in policija. Morali so pogasiti ogenj, predno so mogli dobiti ranjene in mrtve iz letala.

Uradniki letalske družbe ne morejo razumeti vzroka nesreče. Letalo je krožilo 28 minut nad pristanom, predno ga je pilot spustil proti tlom. Pilot je lahko razločil prostor pod seboj, ker so v istem času popolnoma v redu pristala štiri druga letala. Podvzeli so obširno preiskavo, da se dožene vzrok nesreče. Med užitimi je tudi znani inženir Wilbert J. Austin, star 64 let, predsednik gradbene in inženirske družbe Austin Co.

Ameriška vlada pripravlja denarno pomoč Angliji

Washington, D. C. — Trije najvažnejši uradi ameriške vlade se resno bavijo z načrtom, da se da Angliji vso potrebno pomoč. Ti uradi so: urad državne tajnika, zakladniškega in trgovskega tajnika.

Državni tajnik Hull je izjavil, da se vlada resno bavi z načrtom, da se da Angliji vso potrebno pomoč. Zakladniški tajnik Morgenthau je danes povedal, da je na potu v Washington uradnik angleškega finančnega ministrstva, ki bo pojasnil denarno stanje Anglije in pa njene nujne potrebe.

Trgovinski tajnik Jones, ki je obenem načelnik RFC, je izjavil, da se angleški vladi lahko brez skrbi posodi denar, ker bi bil to "dober riziko."

V bolnišnici

Peter Werlich iz 14903 Hale Ave. se nahaja v Glenville bolnišnici, soba št. 108. Obiski so dovoljeni.



Grki so samo 18 milj od Tirane

Anglija zahteva od Zed. držav, da bi branile same Atlantik

London, 4. dec. — Poslanec Campbell Hannah je danes govoril v angleškem parlamentu, naj bi Anglija apelirala na Zed. države, da bi s svojimi ladjami patrolirale Atlantik. "Ne morem razumeti, kako more ta narod (Anglija) sam nositi ogromno breme vojne, ki je koncem konca prav toliko v korist Ameriki kot je nam," je govoril poslanec. Poleg tega, je rekel poslanec, naj Anglija brez odlašanja vpraša Zed. države za finančno pomoč.

Minister ekonomije, Hugh Dalton, je povedal v zbornici, da Nemčija zdaj porabi več olja, kot ga pa more producirati, ker so angleški bombniki bombardirali 90 odstotkov nemških rafinerij in 80 odstotkov oljnih skladišč.

Ohio bo izgubila en mandat v kongresu

Columbus, Ohio. — Država Ohio ni v prebivalstvu tako napredovala kot so druge države v zadnjih desetih letih, radi tega bo izgubila leta 1942 enega kongresnika, ki se voli "at-large." Zadnje štetje je pokazalo za državo Ohio le 6.907.612 prebivalcev.

Država Ohio ima sedaj 24 kongresnikov in dva senatorja. V zasedanju, ki se prične 3. januarja 1943 bo pa imela 23 kongresnikov in dva senatorja. S tem bo avtomatično tudi izgubila en elektoralni glas, torej jih bo imela 25 mesto 26, in pri narodnih konvencijah bo imela država Ohio samo 50 glasov, mesto 52 kot doslej.

Druge države, ki bodo izgubile po enega kongresnika so: Arkansas, Illinois, Indiana, Iowa, Kansas, Massachusetts, Nebraska, Oklahoma in Pennsylvania.

Obratno bo pa dobila Kalifornija tri nove kongresnike, ter po enega države: Arizona, Florida, Michigan, New Mexico, North Carolina, Oregon in Tennessee.

La Guardia bo le vojni tajnik

New York. — Stanley Howe, bivši osebni tajnik newyorškega župana La Guardia trdi, da bo župan La Guardia nastopil urad vojnega tajnika Zed. države enkrat v juniju. Če bodo pa razmere tako zahtevale, pa že prihodnjega januarja. Howe pravi, da odkar ni več županov tajnik, mu ni treba molčati o tajnih županovih načrtih.

Važna letna seja

Klub Slovenskih vdov ima nocoj letno sejo v navadnih prostorih. Članice so prošene, da se udeleže. Posebno se opozarja tiste, ki ste zaostale z asessmentom, da poravnate nocoj, če hočete ostati še članice kluba.

Podružnica 15 SZZ

Članice so prošene, da se udeleže v nedeljo 8. decembra ob pol treh popoldne 25 letnice društva Sv. Reš. Telesa, zvečer pa banketa. Na 10. decembra se vrši glavna letna seja v navadnih prostorih, katere naj se vse članice udeleže.

Severna grška armada pritiska proti glavnemu mestu Albanije, Tirani; južna pa se trudi zavzeti albansko pristanišče Eddo. Niti snežni viharji ne zadržujejo Grkov.

Atene, 4. dec. — Prednje str. Grki približali do reke Skumbi. Na jugu pa Grki naskakujejo italijanske postojanke okrog pristanišča Edda in pri mestu Argirokastro. Grki pričakujejo, da bodo zavzeli ta dva kraja vsak čas. Kot zatrjujejo poročila, so grške čete samo še eno miljo in pol od pristanišča Edda.

Do 2. decembra so Grki zajeli 7.000 fašistov in v zadnjih treh dneh nad 1.000.

Zed. države bodo dale Angliji ladij kolikor jih bo mogoče doma pogrešiti

Washington, D. C. — Zed. države bodo v kratkem izročile Angliji mnogo tovornih ladij, da se bo tako zamašila luknja v angleški trgovski mornarici, ki so jo napravile nemške podmornice. Ameriški vladni uradniki so izdelali načrt, po katerem bo Anglija lahko dobila vsako ameriško ladjo, ki je more dežela pogrešiti. Predsednik Roosevelt je sam dal tozadevna navodila, predno se je podal v južne kraje.

IZ RAZNIH KRAJEV PO AMERIKI

Oglesby, Ill. — Dne 21. novembra je v državnem zavodu za umobolne po večletni boleznimi umrla Mary Veber, stara 53 let, in rojena v Mirni peči na Dolenskem. Zapušča moža (ki je tudi v zavodu za umobolne), sina in dve hčeri.

White Valley, Pa. — John Gazvoda je bil pobit pri delu v jami. Zlomilo mu je kost v rami, a je že dobro okrevale. — Antonija Bogataj je bila operirana za vnetjem slepica in zdravje se ji vrača.

Breezy Hill, Kans. — Dne 18. novembra so sosedje našli Matha Mrakiča mrtvega na njegovem domu. Mrliški oglednik je konstatiral, da ga je zadela srčna kap. Pokojnik je bil star 51 let in rojen v Bocu na Primorskem. V Ameriki je bil 30 let. Bil je samski in tu ne zapušča sorodnikov.

V načrtu je veliko posojilo za Anglijo

New York. — Tukaj se govori, da so člani federalne rezervne banke svetovali bankirjem, ekonomistom in industrijcem, da ameriška vlada posodi Angliji \$2.500.000.000. To posojilo bi bilo zavarovano z produkcijo angleškega zlata za dobo petih let.

Nasvet je dal predsednik federalne rezervne banke, Marriener S. Eccles, ki je na izjavil, da je to njegovo osebno priporočilo in ni govoril uradno. S tem, je rekel Eccles, bi se Amerika iznebila nekoliko svojega zlata, ki se steka sem v vedno večji množini.

IZGUBLJEN LOVEC SE JE ZDRAV JAVIL

V pondeljek večer je bilo mesto Warren, Pa. pokonci, ko sta prišla na policijo dva lovca in povedala, da se je njihovo tovariš izgubil v gozdu in to v najhujšem snežnem viharju. Policija je bila takoj na nogah, poklicali so na pomoč še državno policijo, organiziralo se je več reševalnih skupin, da se vsi skupaj takoj zjutraj v torek napote v gozd in poiščejo izgubljenega nimroda. Predno

so se pa reševalci napotili v gozd, se je prikazal lovec, Sylvester Crossman iz Clevelanda, zdrav in vesel.

Romunska je zasegla lastnino oljnih družb

Bucharest. — Vlada je ukazala zapleniti vse oljne cevi in drugo lastnino oljnih družb v Romuniji. Drug ukaz pa daje oblastem pravico zapleniti vse parobrodne družbe, v katerih so židje delničarji. Oljno lastnino bo vlada plačala v bondih, ki dozorijo v 25 letih in nosijo 3% obresti. Tudi ladje bo vlada plačala z bondi, ki zapadejo v petih letih. Židovske družbe morajo izročiti ladje državi v teku 30 dni.

Srnjaki so že tu!

Anton Znidaršič se je včeraj javil z lepo srnico, ki jo je upihnil v Penna. Letos si bodo lovci res prislužili svoj plen, pravi Tone, ker je bilo tam snega do pasu, mraz pa nič koliko.

Prva obletnica

V petek ob 5:30 se bo brala v cerkvi sv. Vida sv. maša za pokojno Frances Russ v spomin prve obletnice njene smrti. Sorodniki in prijatelji so vabljeni.

SATAN IN IŠKARIOT

Po nemškem izvirniku K. Maya

Po našem odhodu se je sobar Weller izmuznil z ladje, pohitel naprej, našel poglavarja Vete jo in pri njem očeta ter peljal na dogovorjeno mesto. Polnočnemu pogovoru. Medtem ko sem bil v Uresu, so poglavalci izseljenci po ovinkih na haciendo, stari Weller, poglavar Vete ja in sin pa so po krajšem potu hiteli — kam?

Zamislil sem se. Melton je omenil, tako sem na ladji, da bodo Yume napadli haciendo. O tem napadu se do podrobnosti domenili s sestanku v grmovju, poglavar je bil poleg. Za tak napad je treba večje čete. Torej je bila kje v bližini četa Yumov in njim sta hitela Vete ja pa stari Weller —

— Sam s dvema indijanskima dečkoma in mlado žensko v bližini Indijancev, ki na bojnem pohodu — Če že rečem, da je bil položaj nevaren, vsaj previdnosti je zahal. In to tem bolj, ker sem ugotovil poglavarjevega sina. Vete ja je gotovo kje čakal na in ker bi se ne vrnil, bi šel njegova, pa ga našel ustreljenega. Neizprosna smrtnega razsodila sem imel za seboj. Brez odloga smo se odpravili.

Haciendo "s" Mimbrenji pošli. Ležala jim je sicer s pota pa radi so me spremljali, ali so, da dobijo na haciendo. Sestra je zajahala Gaty konja, dečka pa sta potegnala peš. Rad bi jima bil povabil svojega konja, toda čast davnega Old Shatterhanda ni dovoljevala. Sicer pa ponudbe tudi za nobeno ceno ni sprejel. Plen in prtljago Mimbrenjev smo razdelili na oba konja.

Ležal sem naprej, Mimbrenji pa spoštljivo nekaj korakov menoj. Kaj rad bi se bil potegnil z njimi, pa tak bojevito se ni smel zabavati z žensko otroki — Ves rod bi bil od njene sklepal roke, če bi bil takega zvedel. Dolina se je enakomerno dvigala v hribovje. Tla so bila nagnata, nobene sledi o Indijancih in o njegovem belemljuvalcu nisem opazil. Od strani so prihajale ozke sosele, plitve in strme. V eni teh se menda skrila južna napadala in čakala, da bi jo kje čakala že tudi četa Mimbrenjev, da napade haciendo. Zdelo mi se je, da bom o prvi preiskal soteske.

V. Hacienda del Arroyo. V Uresu so mi pravili, da je leže do haciende. Najbrže me niso hoteli zastraniti. Predpoldne prejšnjega dne odjezdil iz Uresa, drugi poldan je minil, poldne je bilo že tudi mimo in šele pozno popoldne smo zagledali goščavo, za katerimi bi naj bila hacienda. Res so mi povedali pot zelo natančno, vse se je odvijalo, le čas so napovedali prekratko.

Lajzdili smo v gozd. Dobro je dela hladna senca po peščinah v skalnih dolinah. Pri uri pred večerom smo prišli do jezera, potok se je izlival v njega, najbrž Arroyo, ki po njem hacienda dobila. Prav rad bi bil razjahal in ohladil željno grlo s hladno studenčnico, pa me je bilo strah. Mimbrenji se niti zmenili niso za bistro vodico in njeno hladno žuborenje. In vendar dečka stopala peš vso pot. Tako je vzgoja indijanskih Samozataja je prvo pot v njej in tudi zadnje. Jezero je ležalo na spodnjem koncu zelene doline. Pot, ki se je vzpenjala vse više v

hrib in se vse bolj širila. Gozdna tla pobočja so obdajala sočne trate, posejane s cveticami in duhtečim grmovjem. Črede goveda in konj so se pasle po njih, cowboys, ali kakor jim pravijo v Mehiki, vaqueri na konjih so jih pasli. Prijazno so nas pozdravljali.

Vprašal sem jih, ali so izseljenci že prispeli. Da še ne, so pravili, da pa jih pričakujejo vsak čas. Ni bilo prav nič čudno, da sem jih prehitel. Okolna težka vozila in slabi jezdniki konji so jih zadrževali, povrh potuje karavana triinšestdesetih ljudi mnogo počasneje ko en sam človek.

Više v hribih so pašniki prenehali, dolina je bila dobre polure široka, polja so se začela, nasadi bombaža, sladkornega trsta, vmes pa indigo, kava, koruza in pšenica. Dolgo smo jezdili med polji in prišli do velikega sadovnjaka. Vse vrste sadnega drevesja so stale v njem, kar jih je najti v Evropi in Ameriki. Pa zapuščen in zanemarjen je bil sadovnjak, da se mi je kar milo storilo. Vobče je vse gospodarstvo kazalo, da primanjkuje delavskih moči. Pastirjev je bilo premalo za toliko glav živine, polja so bila površno obdelana in sadovnjak je kar kričal po večji roki.

Za sadovnjakom smo zagledali hišo. Radi roparskih napadov Indijancev so haciende v tistih krajih zidane kakor pri nas trdnjave. Če je kamenja dovolj, jih obdajo z visokimi obzidjem, če kamenja ni, pa zasadijo okoli njih goste žive plotove bodečih kaktjev in trnja, ki zraste za dva tri moža visoko in za silo zadostuje. Dobro opremljenega napadalca seveda tak plot ne bo motil.

Hacienda del Arroyo je ležala v gorovju, kamenja ji ni manjkalo. Zato nisem prav povedal da smo zagledali hišo. Videli smo le ploščato streho, vse drugo je zakrival obrambni zid, ki je bil najmanj pet metrov visok. Zid je obdajal štirikotno dvorišče, njegove stranice so bile obrnjene natančno proti štirim vetrovom. Potok Arroyo je prihajal od severa, vstopil pod obzidjem na dvorišče in ga zapustil pod južnim zidom. Pozneje sem videl, da je stanovanjska hiša enonadstropna in da stoji trdo ob potoku. Čez potok je držal most h glavnim vratom v zapadnem zidu. Razen hacienderove hiše so stale za obzidjem še kočice, stanovanja služinčadi, nizko, dolgo skladišče za poljske prideleke in pa lesene ute brez sten, prisilni hlevi, kamor so segnali živino, če je haciendi grozil napad. Glavna vrata so bila iz trdega lesa in s pločvino obbita na obeh straneh.

Prišli smo ob potoku od juga in krenili krog južnozadnega ogla obzidja h glavnim vratom. Odprta so bila, stopili smo na dvorišče. Prazno, zapuščeno je bilo kakor vsa hacienda, ljudi je manjkalo, nikogar nismo videli.

Razjahali smo, dal sem vaje ti Mimbrenju in šel čez most. Sredi mostu sem bil, ko so se odprla hišna vrata. Na dvorišče je stopil človek z zabuhlim, kozavim obrazom.

(Dalje prihodnjič.)

Lovil jo je, pa ga je ona ujela

(Nadaljevanje)

Ni mogel doumeti, kako more tako mirno brez kesanja stopati poleg njega. Kaj res nima nič srca? Ni mogoče, da bi bilo tako prisrčno in prijetno dekle brez vsake vesti. Ko sta stopala navkreber,

sta zdaj pa zdaj obstala in gledala dol na Ljubljano. "Prav za prav je Ljubljana zelo lepa," je rekla mladenka in skušala iz daljave uginiti, kje je katera ulica.

Borovec ji je le malo odgovoril. Gledal jo je ko čudež božji in ni vedel, ali naj se jezi nad njeno neznačajnostjo ali pa naj občuduje njeno vredost in lepoto.

"Zakaj tako malo govoriš?" mu je rekla in ga pogledala naravnost v oči. "Ali me zato vedete na Rožnik, da me boste z molkom zabavali?"

Borovec je pogledal na uro in si mislil: Zdajle kmalu pride Potokar. "Pojdiva do bližnje klopi," je rekel, "da si malo odpočijeva."

"Zakaj?" je mirno vprašala. "Kaj ni tu lepo. Čigava je neki tistale lepa hišica na samem?"

Borovec ji ni znal odgovoriti. "Morda pa greva kar naprej," je silil Borovec, ki si je naenkrat zaželel, da Potokar ne bi zdajle našel svoje neveste. Menda se mu je mladenka naenkrat zasmilila.

Toda bilo je že prepozno. Zdajci se je na poti pojavil Potokar. Borovec se je hitro obrnil h dekletu. "Pojdite hitro proč, hitro!" ji je zašepeetal.

Dekle pa se ni premaknilo. Potokar ju je zdaj že zagledal. Nekoliko zasopih je zažugal dekletu: "Lepe komedije počneš!"

Branko Borovec je vdano čakal, da se bo Nina zdajci vsa blede sesedla, toda mladenka se je izpod klobuka, ki ji je tako lepo pristojal, pristrčno smejala. "No, Dušan, ali nimaš nikakega revolverja s seboj?" ga je vprašala.

Borovec je jvek presenečen gledal zdaj dekle zdaj Potokarja. Po žaloigri ves prizor ni dišal. Potokar je komaj zadrževal smeh, mladenka pa se je brez zadrževanja krohotala.

Medtem ko je Branko Borovec še strmel nanju, se je na poti pojavila mladenka v beli obleki, ki je imela prav tak obraz kakor ta v modri obleki. Nina v drugi izdaji je mirno stopila k Potokarju.

Zdaj so se Branku odprle oči: dve sestrski dvojčki. Čutil je, da jo je hudo polomil. "Dovolite, gospod Borovec, da vam predstavim svojo nevesto Nino Lokarjevo," je rekel Potokar in pokazal na damo v beli obleki. "A tale vaša znanca v modri obleki je moja svačinja Lina. Poredna deklinja je in rada se šali. Izročim vam jo na milost in nemilost."

Borovec se je zasmejal. Zlezla mu je bila že toliko v srce, da je bil resnično vesel, ko je slišal, da ta Lina ni Potokarjeva nevesta.

"Opraviči se zdaj pri gospodu Borovcu," je zahteval Potokar od Line. "Reci mu, da si ti vso to komedijo napletla."

"Ne, saj ni treba," je vedro rekel Borovec. Lina pa je stopila k njemu ter se ga oprijela. "Tukajle menda ne bomo ostali, je menil Borovec. "Povabim vas vse na malo južino na Rožnik."

"Pojdimo," je menil Potokar, "a le s pogojem, da bomo slavili še eno zaroko." "Velja," je potrdil Branko Borovec, in ko se je dama tesneje stisnila k njemu, skoro ni mogel verjeti samemu sebi, da je bil še pred nekaj urami tako neizprosni sovražnik žensk.

PODPIRAJTE SLOVENSKE TRGOVCE

MALE OGLASI

Prijazno vabilo
Serviramo vsak petek ribjo večerjo in ob sobotah pa kokošjo večerjo. Postrežemo z 6% pivom in z najboljšim ohlajenim vinom, belim in rdečim. Prijazno vabimo, da nas obiščete.
ZUPANČIČ
23726 Lakeland Blvd.

V svrhu ženitbe

Srednje stara vdova, čisto sama, v jako dobrih razmerah, bi se rada seznanila z dobro situiranim srednjestarnim moškim. Pišite na

Newburgh Station
Box 1701, Cleveland, O.

Odda se

2 stanovanj, eno 4 sobe in eno 5 sob, kopališče, vse na novo dekorirano. 991 E. 64. St. Pokličite MAIN 4814. 910 Public Square Bldg. (285)

RE-NU AUTO BODY CO.

878 East 152nd St.
Popravimo vaš avto in prebarvamo, da bo kot nov.
Popravljamo body in fenderje.
Welding!
J. POZNIK — M. ZELEDOR
Glenville 3830.

East 61st St. Garage

FRANK RICH, lastnik
1109 E. 61st St.
HEenderson 9231
Se priporoča za popravila in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

Kraška kamnoseška obrt

15425 Waterloo Rd.
KENmore 2237-M
EDINA SLOVENSKA IZDELOVALNICA NAGROBNIH SPOMENIKOV

FR. MIHČIČ CAFE

7114 St. Clair Ave.
Vsak petek serviramo ribjo pečenko
ENDicott 9359
6% pivo, vino, žganje in dober prigrizek. Se priporočamo za obisk.
Odprto do 2:30 zjutraj



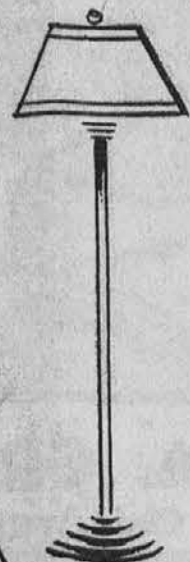
Če pridejo vasaovci za praznike, ponudite jim ledenomrzlo Coca-Cola. Je okusna, osvežujoča in prijetna vsakomur. Imejte vedno dovolj steklenic Coca-Cola za goste v svoji ledenici doma.

CLEVELAND COCA-COLA BOTTLING COMPANY
Prospect 0333



Od teh 5 izberite darila
in storili boste vse srečne!

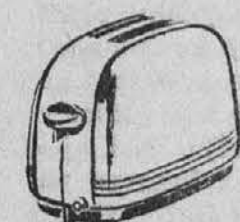
KRASNO . . . PRAKTIČNO . . . TRAJNO
PO CENI ZA VAŠO DENARNICO



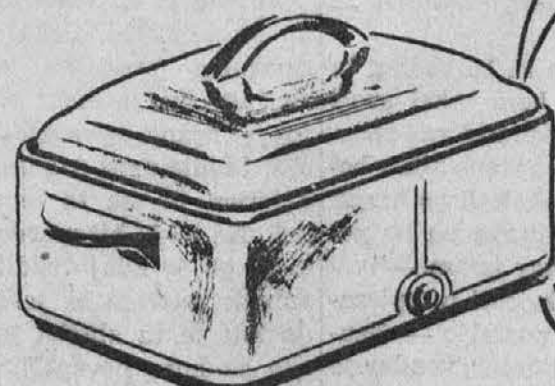
Najlepše, najrazveseljivejše darilo — je I. E. S. vid hraneča svetilka, namizna ali visoka. Najlepši dar za vsakogar.



Mnogo je moških, kot tudi žensk — ljudje, ki imajo radi dobro kavo — ki bodo veseli, če bodo dobili električni izdelovalec kave.



Najnovejši električni toaster — ki je avtomatičen — bi prinesel veselo razpoloženje pri zajtrku vsako jutro tekmo leta.



Električni roaster bo razveselil vsako gospodinjino-mater, ženo, sestro ali teto — ker ji bo napravil kuho radostno, novo, lažjo, cenejšo in na boljši način.

The Electrical League



NAZNANILO IN ZAHVALA

Potrtega srca naznanjamo sorodnikom in prijateljem žalostno vest, da je previden s tolažili svete vere po dolgi in zavratni bolezni za vedno preminul nad vse ljubljani soprog

Dominik Koščak

Pokojni je bil rojen 6. novembra leta 1889 v vasi Plešivca, fara Žalna pri Grosupljem. Preminul je dne 5. novembra ob 3:20 uri ter bil pokopan iz Josp Želetove pogrebne kapele po opravljeni zadušnici v cerkvi Marije Vnebovzete na Holmes Ave. na sv. Pavla pokopališču dne 8. novembra.

Pokojni je bil član društva Kras, št. 3 SDZ. Poleg tukaj močno žalujejo soproge zapuška v stari domovini štiri brate in eno sestro.

Iskrena hvala vsem, ki so položili vence na krsto pokojnega, onim, ki so darovali za svete maše in onim, ki so dali svoje avtomobile brezplačno na razpolago.

Najlepšo zahvalo naj prejmejo sorodniki in prijatelji, ki so pokojnega med boleznijo obiskovali ter ga v mukah in trpljenju tolažili.

Najlepšo zahvalo naj prejme ameriška liga vojnih veteranov za izkazano poslednjo čast in nošenje krste na potu k večnemu počitku.

Najlepšo zahvalo naj prejme duhovščina fare Marije Vnebovzete za podelitev svetih zakramentov za umirajočega ter opravljene zadušne molitve pri pogrebnih obredih.

Iskrena hvala vsem onim, ki so prišli pokojnega krogiti, so pri njem čuli, me tolažili in onim, ki so pokojnega spremili na pokopališče k večnemu počitku. Končno tisočkrat hvala vsem za vse.

Dragi in ljubljani soprog. Vse je žalostno, tužno in prazno v hiši, odkar smo te izročili v naročje materi zemlji. Čuj, dragi, milo prošnjo ljubce in izjokane soproge, ki kliče k Vsemogočnemu: "Daj dobremu soprogu mirni počitek v tuji zemlji do svidenja nad zvezdami."

Zalujoca ostala:

URSULA KOŠČAK, soproga.

Cleveland, O., 5. decembra, 1940.

Jos. Zele in Sinovi

POGREBNI ZAVOD

Avtomobili in bolniški voz redno in ob vsaki uri na razpolago. Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo postrežbo

6502 ST. CLAIR AVENUE Tel.: ENDicott 0583

452 E. 152D STREET Tel.: KEmore 3118

Sigrid Undset:

KRISTINA — LAVRANSOVA HČI**II.—ŽENA**

Posrečilo se mu je pogovoriti Kristino, da je naslednji dan ostala v postelji. Kajti mislil si je, da ne bi mogel gledati, kako se — vsa nadložna — vlačijo po hiši. Sedel je pri njej in se igral z njeno roko. Nekoč je imela tako lepe lehti — vitke, pa vendar tako oble, da ji tenki, drobni členki v nežnih sklepih niso bili vidni. Zdaj pa so silili členki kakor grče iz mršavih rok in polt na notranji strani je bila modrikasto bela.

Zunaj je razsajal vihar in deževalo je, da je voda ob rebri brizgala kvišku. Ko se je Erlend bolj proti večeru vračal iz orožarne, je zaslišal, kako Gaute nekje na dvorišču presunljivo kriči in se joka. Našel je v ozkem prehodu med dvema poslopjema svoje tri male sinove; sedeli so kar sredi deževnice, ki je lila s strehe. Naakve je držal malčka z obema rokama, Bjorgulf pa je poskušal stlačiti kričečemu otroku živega črva v usta — Bjorgulf je imel polno pest svetlo rdečih glist, ki so se mu zvijale in krivile med prsti.

Dečki so stali z užaljenimi obrazi tamkaj, medtem ko jih je oče ošteval. Stari Aan, tako se se zagovarjali, je vendar pravil, da bo Gaute čisto brez bolečin dobil zobe, če bi ga mogli priprijeti do tega, da bi odgriznil kos žive gliste.

Vsi trije so bili mokri od temena do podplatov, da je kar teklo od njih. Erlend je rjoveč poklical pestrne — planile so, ena iz tkalnice, druga pa iz hleva. Gospodar jih je preklinjal, joč ozmerjal, stisnil Gauteja kot prašička pod pazduho in spodil druge pred sabo v veliko sobo.

Kmalu nato so sedeli malčki suhi in zadovoljni v svojih modrih prazničnih oblekah lepo v vrsti na stopnici pred materino posteljo. Oče si je bil prinesel pručice k sebi, da bi oglušil zadnji ostanek močne groze v svojih prsih. Mati pa se je vsa srečna smehljala, ker se je Erlend igral z njenimi otroki. Erlend je pripovedoval, da ima laponsko coprnico, staro dve sto zim in tako izsušeno, da ni večja kot toliko —! Spravljeno jo ima v mehu, v tisti veliki šgrinj, ki stoji v čolnarni. Seveda, jesti že dobiva nekoliko — sleherni sveti večer po eno božično gnjat — to ji zaleže za leto dni. In če otroci ne bodo mirni in pridni in ne bodo nehalno jeziti bolno mater, bo tudi nje stlačil v tisti meh.

"Mati je bolna, ker nosi našo sestrico," je rekel Naakve, ves ponosen, da se na to spozna.

Erlend je potegnil dečka za ušesa k sebi:

"Da — in ko se bo rodila, ta vaša sestrica, bom rekel svoji laponski coprnici, naj vas začara, da se boste spremenili v bele medvede in skakali po divjih šumah, moja hčerka pa bo poddovedala vse, kar imam —"

Otroci so zakričali in splezali k materi na posteljo — Gaute ni razumel ničesar, vendar je kričal z drugimi vred in se tudi skobacal gori, ker so tako storili bratci. Kristina se je pritoževala, da Erlend ne sme zbijati tako hudih šal. Naakve pa je spet zdrsnil doli; ves iz sebe od smeha in strahu je planil k očetu, se mu obesil za pas ter je kriče in vriskaje skušal ugrizniti Erlenda v roke.

Tudi to pot ni dobil Erlend hčerke, po kateri je tako hrepenel. Kristina mu je rodila dva

velika, lepa sinova, ki bi jo bila skorajda stala življenje.

Erlend je dal dečka krstiti, enega po Ivarju Gjeslingu, drugega pa po kralju Skuletu. Letega ime se v rodovini sicer ni bilo ohranilo — gospa Ragnfrid je bila rekla, da je njenega očeta zmerom spremljala nesreča in naj zato nihče ne nosi njegovega imena. Toda Erlend se je rotil, da nobeden izmed vseh njegovih sinov ne nosi bolj ponesnega imena kot ta najmlajši.

Medtem pa so nastopili zadnji jesenski dnevi, tako da je moral Erlend, kakor hitro je za Kristino minila najhujša nevarnost, odriniti na sever. In v srcu si je mislil, da je čisto prav, če odrine, preden žena spet vstane iz postelje. Pet sinov v petih letih — to je menda dovolj, in ni hotel živeti v strahu, da bi mogla umreti na porodu, medtem ko bo tičal gori na Vargoyu.

Tudi Kristina je podobno mislila, to je dobro opazil. Ni več tožila, zakaj hoče od nje. Dotlej je vsako dete, ki se je obetal, smatrala za dragocen dar božji in muke sprejemala kot nekaj, čemur se mora ukloniti. To pot pa je bila prestala tako težke ure, da je bilo Erlendu umljivo, zakaj ji je do kraja upal pogum. Ležala je na postelji z obličjem, ki je bilo žolto kakor glina, in ogledovala oba dva mala svežnja poleg sebe, toda oči ji niso zrle tako srečno predse kot nekoč po rojstvu drugih.

Erlend je sedel pri njej in si v mislih slikal vse potovanje na sever. To bo pač težka pomorska vožnja, zdaj tako pozno v jeseni — in čudno mu bo pri srcu, ko bo prišel v tisto dolgo noč tam gori. Toda čutil je v sebi neizrekljivo hrepenenje. Ta nedavna bojazen za ženo je bila docela zlomila ves odpor v njegovi notranjosti — brezvoljno se je predal hrepenenju odriniti z doma.

IV

Erlend Nikulausson je preživel domala dve leti na trdnjavi Vargoy kot branilec dežele in kraljevi stotnik. Ves ta čas ni prišel proti jugu dlje kakor do Bjarkoya, ko sta se bila nekoč zmenila za sestanek z gospodom Erlingom Vidkunssonom. V drugem poletju, odkar je bil Erlend z doma, je končno umrl Henning Alfsson, in Erlend ga je nasledil kot deželni glavar v orkdolskem okrožju. Kot njegov naslednik na Vargoyu pa je prišel na sever Haftor Graut.

Erlend je bil vesel in srečen, ko je v jeseni, nekaj dni po šmarnem prazniku, odjadel na jug. Da je dobil službo, ki jo je nekoč opravljal njegov oče, je bilo zanj zadoščenje, po katerem je vsa ta leta hrepenel. Ne da bi bil morda to cilj, ki se ga je kdaj trdil doseči, ampak zmerom se je zavedal: da mu je ta služba potrebna, ako se hoče povzpeti na tisto mesto, ki mu gre — ne samo v njegovih lastnih, marveč tudi v očeh njegovih stanovskih tovarišev. Zdaj je čisto brez pomena, če mislijo, da je nekoliko drugačne čudi kot drugi, zapelkarji — nič napačnega ni več v njegovem posebku.

Poleg tega ga je gnalo domov. V Finmarkenu je vladal večji mir, kot se je nadejal. Že prvo zimo se je bil naveličal — živel je brezdelno tamkaj na gradu in še tega ni mogel dose-

či, da bi se trdnjava pozidala. Pred sedemnajstimi leti so jo bili dobro popravili, zdaj pa je do kraja razpadla.

Nato je prišla pomlad in poletje in življenje in nemir — v fjordih se je tu ali tam sestajal z norveškimi ali napol norveškimi pobiralci davkov in besedniški rodovi iz notranjosti dežele. Erlend se je voziral okoli z obema ladjama, tako življenje mu je bilo po volji. Na otoku so

popravljali poslopja in izboljševali utrdbe. Naslednje leto pa je bilo spet vse tiho.

Haftor zdaj nemara že poskrbi za to, da bo spet izbruhnil nemir. Erlend se je zasmel. Prijadrala sta bila skupaj skoraj do Trijaneme in tamkaj je Haftorju padla v roke neka Laponka, ki jo je vzel s seboj. Erlend mu je prigovarjal, naj vendar pomisli, da je treba ajti dom pokazati, da so Norvežani

gospodje — in treba je paziti, da ne razburjajo ljudi po nepotrebnem, glede na pičlo število mož, ki jih imajo okoli sebe. Tudi takrat se ne smejo vtikati vmes, kadar se Laponci med seboj tolčejo in pobijajo; tega veselja jim ne smejo kaliti, nasprotno pa morajo biti kot kragulji za Rusi in Kolaši, ali kakor se ta sodrga že kliče. Ženske pa bi bilo treba puščati v miru — prvič so vse, ena

kot druga, coprnice — in drugič je dovolj takih, ki se same ponujajo —. Toda ta mladič iz Godoya mora vse uganjati po svoji glavi, dokler ga izkušnja ne bo izmodrila.

Haftorju se je hotelo proč od svojih dvorov in od žene. Erlend pa si je želel domov k svojcem. Hrepenel je kar bolestno po Kristini, po Husabyju, po domačiji in otrocih — po vsem tistem, kar je doma pri

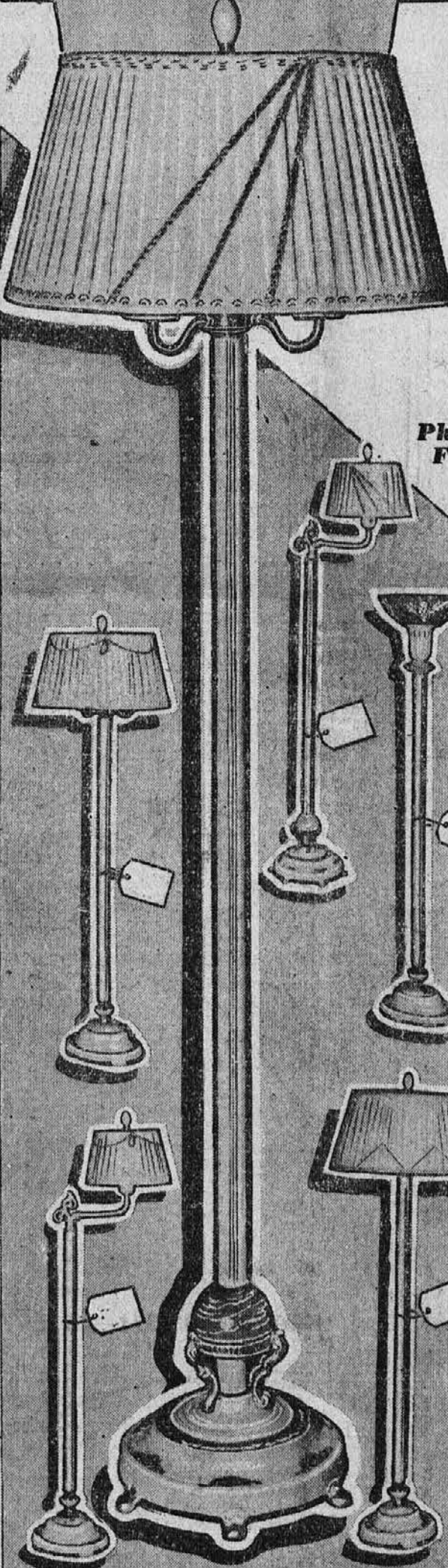
Kristini.

V Lyngsfjordu so mu pravili o neki ladji, ki je imela na kravu več menihov. Da so baje pridigarji iz Nidarosa, ki potujejo na sever in hočejo poskusiti med ajdi in krivoverci v obmejnih krajih zasaditi pravo vero. (Dalje prihodnjič)

Oglasi v "Ameriški Domovini" imajo vedno dober vspeh.

\$5.95

The greatest Lamp Event in all our History!



SENSATIONAL PURCHASE & SALE!

14 GLORIOUS STYLES TO CHOOSE FROM!

Golden Glow QUALITY LAMPS

Finished In IVORY with GOLD TRIM!

- ★ ALL HAVE PLEATED RAYON, HAND-SEWN SHADES!
- ★ JUNIOR STYLES HAVE 6 OR 7-WAY LIGHTING!
- ★ LARGE REFLECTOR BOWLS FOR 3-WAY INDIRECT LIGHT!
- ★ JUNIOR STYLES HAVE THREE CANDELABRAS!
- ★ MANY WITH SIMULATED ONYX NIGHT LIGHT IN BASE!

● You'll positively thank us for this miraculous Lamp Saving Event. Never before, such a magnificent collection of Lamps at anywhere approaching this unbelievable low price. Buy in anticipation of your needs for we can safely say that never again such Lamps, such features at

Phone Orders Filled... ★ **For Better Sight You Need More Light!**

VSATA SVETILKA V TEJ SKUPINI PO TEJ ČUDOVITO NIZKI CENI

SAMO **\$5.95** VSATA

Values from \$10.75 to \$19.95

A. GRDINA & SONS
6019 St. Clair Avenue 15301 Waterloo Road

Odrpto zvečer razen ob sredah
HE 2088
KE 1235

Oglejte si našo veliko zalogo božičnih daril
Uporabna - Praktična - Nedraga
Odprite pri nas tekoči račun!